

# فرعون۔ تاریخ و تحقیق کی روشنی میں

مولانا ابوالکلام فاسکی شمسی استاذ نورسہ اسلامیہ شمس الہدی پھنسٹر

(۲)

فرعون کا کردار سرکش، مرف اور حمد سے بڑھنے والاتھا (۱) وہ مفسدھا (۲) اس نے ظلم سے بنی اسرائیل کو اچھے کاموں اور اچھے ہبھوں سے خروج کر دیا (۳) اس نے اپنے آپ کو خدا تعالیٰ کا مقام دے رکھا تھا (۴)۔

قرآن بتاتا ہے کہ فرعون نے ملک میں سرکشی اختیار کر کی تھی اور ظلم و ستم توڑ نے کے لئے اپنی رہایا کو فرقوں میں پاش کر ایسا قائمہ انتظامی معاشرہ قائم کر دیا تھا جو چھوٹے، بڑے، مضبوط اور کمزور طبقوں پر مشتمل تھا، اس نے

۱ - ۲۸ - القصص : ۳۲ -

۲ - ۲۸ - القصص : ۳۹ - ۳۰ - المؤمن : ۲۶۰ -

۳ - ۱۰ - یونس : ۸۳ -

۴ - ۷۸ - القصص : ۳ -

۵ - ۲۸ - القصص : ۳۸ -

بے ایک کلکتیں بھی اکر کریں گے اور اسکی بیانی دوڑا کی بلطفہ کو کڈا درکرتا جانا تھا۔<sup>(۱)</sup>  
اس سپتیت اور ساری تاریخوں کا اتفاق ہے کہ جو فرعون حضرت موسیٰ کا  
ظاهرہ تھا، بھیر جابر و فاسق تھا۔<sup>(۲)</sup>

بائل نے بھی اسے ایک بھکر کی شکل میں پیش کیا ہے (دیکھئے خود ۹۸: ۴)۔  
فرعون کے کعداد کا یہ نقشہ فرعون کے لفظ کی معنوی تشریح کے  
میان میان ہے۔<sup>(۳)</sup>

بنی اسرائیل پر فرعون کے مظالم فرعون بنی اسرائیل پر ہر طرح کے ظلم و ہمارا  
کو زندگہ رہنے دیتا تھا۔ اس نے ظلم سے بنی اسرائیل کو اچھے کاموں اور اچھے عہدوں  
سے محروم کر دیا تھا۔<sup>(۴)</sup> طرح طرع کی تکلیفوں سے انھیں ذلیل و خوار کرتا تھا۔<sup>(۵)</sup>  
اس نے جزاً انھیں فلاںوں کے زمرے میں ڈال رکھا تھا۔ عبرت بنی اسرائیل۔<sup>(۶)</sup>  
صریوں نے خدمت کروانے میں بنی اسرائیل پر سختی کی اور انہوں نے  
سخت محنت سے گما اور ایتھ کا کام اور سب خدمت کھیت کی کردا کہ ان  
کو گزندگی ملنے کی، ان کی ساری خدمتیں جو وہ ان سے کرتے تھے، بشقت

لئے ادارہ علوم اسلامیہ جلد ۱۵ صفحہ ۲۶۳۔

۲۷۰ تفسیر باجدی صفحہ ۶۳۹

۲۷۰ ادارہ علوم اسلامیہ جلد ۱۵ صفحہ ۲۶۳

۲۷۰ دل القصص : ۳

۲۷۰ البقرہ : ۳۹

۲۷۰ الفرقان : ۴۴۔

کی تھیں۔ قدیم ترین اسرائیل مورخ جوزفین کی تاریخ اسلام کی تصنیفات  
اور دیوالہ موجود ہیں، توریت میں ہے کہ اگر بیٹا ہو تو اسے ہلاک کر دیں  
.... اور فرعون نے اپنے سب لوگوں کو تاکید کی کہ ہلاک ان میں جو بیٹا  
ہو تو اسے دریا میں ڈال دو (خروج ۱: ۵، ۶۲) <sup>(۳)</sup>

یہ بیٹیوں کا قتل رذگرنا اور انھیں عدالت بلجنے کے لئے زندگی رکھنا  
غالباً اس لئے تھا کہ انھیں آئندہ فرعون امراء، اپنے حرم میں داخل کریں  
وہیں کی ہستی آف دی جیوز جلد اول صفحہ ۷۷) توریت میں ذکر وہ  
ان کے زندہ رکھنے کا ہے، وجہ مصلحت دسج نہیں ہے۔ اگر بیٹا ہو تو  
اسے ہلاک کر دو، اور اگر بیٹی ہو تو اسے جیلنے دو.... ان میں سے جو  
بیٹا ہو تو اسے دریا میں ڈال دو اور جو بیٹی پیدا ہو، جلیق رہندا (خان  
۱: ۶۲، ۱۵) مشہور قدیم یہودی مورخ جوزفین کے الفاظ ہی تقریباً یہی  
ہیں۔ یہ ایک بہت سخت ابتلاء تھا" (تاریخ اہنار یہود باب ۲ فصل ۹) <sup>(۴)</sup>  
 واضح رہے کہ ایک دوستم وہ تھا جو حضرت موسیٰ کی پیشہ ش سے پہلے  
رسیس شانی کے زمانہ میں چاری ہوا تھا اور دوسرا دوستم یہ ہے جو  
حضرت موسیٰ کی بعثت کے بعد شروع ہوا۔ دونوں میں یہ بات مشترک ہے کہ  
بھی اسرائیل کے بیٹوں کو قتل کر دیا گیا اور ان کی بیٹیوں کو جیتا چھوڑ دیا گیا

لئے توریت خروج : ۱۳، ۶۲ -

تھے تغیریں ماجدی صفحہ ۷۱ -

تھے " " "



مکرہ رحموں کی نسل لا خالہ ہو جائے۔<sup>(۱)</sup>

وہ مکرہ ہے <sup>۲۰۱</sup> میں قدیم مصری آثار کی کھدائی کے روایات ملائیں جس میں لڑوں میلکتار اپنے کارناموں کا ذکر کرتے کے بعد کھدائی ہے۔ اور اسرائیل کو مٹا دیا گیا اور اس کا یہ تک باقی نہیں۔<sup>(۲)</sup>

حضرت موسیٰ و فرعون <sup>۲۰۲</sup> عطا کی۔ اور انھیں مجرمات سے نوازا۔<sup>(۳)</sup> اور یہ تمہارے دامہنے ہاتھ میں کیا ہے اے موسیٰ، انہوں نے کہا کہ یہ میری لائشی ہے یہ کبھی اس پر ہمارا لگاتا ہوں، اور (کبھی) اپنی بکریوں پر پتے جھاؤتا ہوں اور اس میں میرے اور بھی کامنہ کلتے ہیں، ارشاد ہوا کہ اس کو زمیں پر) دالد و اے موسیٰ، سوانحوم نے اس کو ڈال دیا، یک ایک وہ (خدا کی قدرت سے) ایک دوڑتا ہوا سانپ بن گیا۔ ارشاد ہوا اس کو پکڑلو اور ڈر و نہیں، ہم ابھی اس کو ابھی اپنی پہلی حالت میں کر دیں گے اور تم اپنا (دامہنا) ہاتھ اپنی (بائیں) بغل میں دے لو (پھر لفکالو) وہ بلاکسی حیب (یعنی بلاکسی رضن برس وغیرہ) کے نہایت روشن ہو کر نکلے گا۔ یہ دوسری نشانیاں دھلانکیں (اب یہ نشانیاں لے کر) تم فرعون کے پاس جاؤ وہ بہت حد سے نکل گیا ہے۔ عرض کیا اے میرے بب میرے جو ملٹھے فراخ کر دیجئے اور میرا (یہ) کام (تبليغ) آسان فرمادیجئے اور میری زبان پر سے بستگی (لکنت کی) ہٹا دیجئے مرتا کہ تو گ میری بات سمجھنیں

لئے تفسیر القرآن جلد ۲ صفحہ۔

تہ ۔ ۔ ۔ سف ۲، (مہموں تبدیلی کے ساتھ)

امیر سے واسطہ میرے کتبہ میں سے ایک محاولت مفتر کر دی جسے میرے بھائیوں کو  
میرے بھائی ہیں، ان کے ذریعہ سے میری قوت کو شکم کروئے اور ان کو  
میرے (اس تبلیغ کے) کام میں شریک کر دیجئے تاکہ ہم دونوں آپ کی طبقے  
کثرت سے (شرک و فراغ سے) پاکی بیان کریں اور آپ کا خوب کشہ سید  
کریں۔ بیشک آپ ہم کو دیکھ رہے ہیں۔ ارشاد ہوا کہ تحری (رس) درخواست  
متکولوں کی گئی اے موسیٰ<sup>(۱)</sup>

دونوں فرعون کے پاس جاؤ، وہ بہت نکل چلا ہے۔ پھر اس سے نزدیکی کے  
ساتھ بات کرنا۔ شاید وہ فرمیت (فصیحت قبول کرتے یا (فدا ب الہی سے) ہم پر  
نیادی نہ کر دیجئے یا یہ کہ زیادہ شرارت نہ کرنے لگے۔ ارشاد ہوا کہ تم اندریشہ  
نہ کرو (کیونکہ) میں تم دونوں کے ساتھ ہوں، سب منتاد کیختا ہوں، سو تم اس  
کے پاس جاؤ اور (اس سے) کہو کہ ہم دونوں تیرے پورے دگار کے فرستادے  
ہیں (کہ ہم کو نبی بنانا کو سمجھا ہے) سو بنی اسرائیل کو ہمارے ساتھ جانے والے  
اہمان کو تو تکلیفیں مت پہنچا، ہم تیرے پاس تیرے رب کی طرف سے (اپنی  
نبوت کا) نشان (یعنی سعْدہ بھی) لائے ہیں اور ایسے شخص کے لئے سلامتی  
ہے جو سیدھی راہ پر چلے، ہمارے پاس یہ حکم پہنچا ہے کہ (اللہ کا) عذاب  
اس شخص پر ہو گا جو (جن کو) جھٹکا دے اور (اس سے) روگروانی کرے<sup>(۲)</sup>

اور ہم نے اس (فرعون) کو اپنی (دہ) سب ہی نشانیاں دکھلائیں سو  
(جب بھی) وہ جھٹکا یا ہی کیا اور انکار کرتا رہا (اور) کھنڈ لے کر اے موسیٰ

تھا جو دن پاس اس ناصلہ آئے ہو (گے) کہ ہم کو تھارے لٹک سے اپنے  
جا دل کے (وہ) سے کال باہر کر دی سو جب ہم بھی تھارے مقابلہ میں ایسا ہی  
جادو لاستے ہیں تو تھارے اور اپنے دیان میں ایک وحدہ مقرر کرو جس کو نہ  
اختلاف کریں اور نہ تم خلاف کرو۔ کسی ہمارا میدان۔ موسیٰ نے فرمایا تھا اے  
(مقابلہ کے) وہ کا وقت وہ دن ہے جس میں (تھا) میلہ ہوتا ہے،  
اند (جس میں) وہ چڑھے لوگ جمع ہو جاتے ہیں۔ عرض ریسہ کی فرمون  
(ہمارے اپنی جگہ) لوٹ گیا پھر اپنا سکر کا (یعنی جادو کا) سامان جمع کرنا شروع کیا  
پھر آیا (اس وقت) موسیٰ نے ان (جادو گر) لوگوں سے فرمایا کہ اے کبھی تاریخ اللہ  
پر جھوٹ فرازamt کرو، کبھی خدا تعالیٰ تم کو کسی قسم کی مزا سے بالکل نیست و  
نہ بود کہ دے اور جو جھوٹ باندھتا ہے وہ (آخر کو) ناکام رہتا ہے۔ اس  
جادو گر (یہ بات سن کر) یا ہم اپنی رائے میں اختلاف کرنے لگے اور ختنیہ گفتگو  
کرتے رہے (آخری نتیجہ سب متفق ہو کر) کہنے لگے کہ بیشک یہ جادو گر ہیں،  
ان کا مطلب یہ ہے کہ اپنے جادو (کے نور) سے تم کو تھاری صرز میخ سے  
کال باہر کر دیں اور تھارے عمدہ (اندر ہی) طلاقیہ کا دفتر ہی اٹھا دیں، سواب  
تم مل کر اپنی تدبیر کا انتظام کرو اور صفين آمانتہ کر کے (مقابلہ میں) آؤ،  
اند آج وہی کامیاب ہے جو غالب ہوا، پھر انہوں نے کہا اے موسیٰ آپ (اپنا  
حصہ) پہلے ڈالیں گے یا ہم پہلے ڈالنے والے بنیں، آپ نے فرمایا نہیں تم ہی  
پہلے ڈالو پس یا کایک ان کی رسیاں اور لاٹھیاں ان کی نظر بندی سے موسیٰ کے  
خیال میں ایسی معلوم ہونے لگیں جیسے (سانپ کی طرح) چلتی دوڑتی ہوں۔  
سو سو سی کے دل میں تھوڑا سا خوف ہوا، ہم نے کہا تم ڈرو نہیں۔ تم ہی غالب  
ہو گے اور اس کی صورت یہ ہے کہ) یہ تھارے دا ہے با تھے میں جو رصلی

ہے اس کو ڈال دو، ان لوگوں نے جو کچھ سانگ پہنچایا ہے یہ (عصا) سب کی طرح  
جادے گا، یہ جو کچھ پہنچایا ہے جادوگروں کا سانگ ہے اور جادوگر کسی  
جادے (سیزہ کے مقابلہ میں کھیں) کامیاب نہیں ہوتا، سو جادوگر سب سے  
میں گر گئے (اور بآوانڈ بلند) کہا کہ ہم تو ایمان لے آتے ہارون اور رسول  
کے پروردگار پر۔ فرعون نے کہا بد وطن اس کے کہ میں تم کو دباؤت دوں  
(یعنی میری خلافِ مرضی) تم موٹی پر ایمان لے آتے واقعی (علوم ہوتا ہے کہ  
وہ (سمجھیں) تمہارے بھی بڑے ہیں کہ انہوں نے تم کو سحر کیا ہے۔ سو میں  
تم سب کے ہاتھ پاؤں کٹو تاہوں۔ ایک طرف کا ہاتھ اور ایک طرف کا پاؤں اور  
تم سب کو کھجور کے درختوں پر منگو تاہوں اور یہ بھی تم کو علوم ہوا جاتا ہے کہ ہم  
دونوں میں (یعنی مجھ میں اور ربِ موسیٰ میں) کس کا عذاب سخت اور دیر پا ہے، ان  
لوگوں نے صاف جواب دیا کہ ہم تجھ کو کبھی تزییح نہ دیں گے بمقابلہ ان دلائی کے  
جو ہم کو ملے ہیں اور بمقابلہ اس ذات کے کہ جس نے ہم کو پیدا کیا ہے۔ تجھ کو جو  
کچھ کرنا ہے (دل کھول کر) کر ڈال۔ تو بجز اس کے کہ دنیاوی زندگانی میں کچھ  
کر لے اور کہیں کیا سکتا ہے۔ بس اب تو ہم اپنے پروردگار پر ایمان لائیجئے تاکہ  
ہمارے (چھلنے) گناہ (کفر وغیرہ) معاف کر دیں اور تو نے جو جادو رکے مقدس  
میں ہم پر زور ڈالا اس کو بھی معاف کر دیں اور اللہ تعالیٰ (تیرے سے) پر جہا  
اچھے ہیں اور نر زیادہ بقاوی لے ہیں ॥

آپ کے رب نے موسیٰ کو پکارا (اصح حکم دیا) کہ تم ان ڈالا لوگوں کو سن  
تم فرعون کے پاس جاؤ برا و د اے موسیٰ دلکھیں کیا یہ بخک دیاں

نہیں چلتے، انہوں نے عرض کیا کہ اے میرے پروردگار مجھ کو یہ اندیشہ ہے کہ  
کوئہ جھٹکا نہ لگیں اداطبی طور پر ایسے وقت میں) میرا دل تنگ ہونے لگتا ہے  
انہیں بیان (راجحی طرح) نہیں چلتی، اس لئے فرعون کے پاس بھی وہ بھیرتے  
اوہ میرے ذمہ ان لوگوں کا ایک جم بھی ہے، سو مجھ کو یہ اندیشہ ہے کہ وہ لوگ  
مجھ کو (قبل تبلیغ رسالت) قتل کر دالیں، ارشاد ہوا کہ کیا محال ہے، سو (اب) تم  
عذلوں چارے احکام لیکر جاؤ (نصرت و امداد سے) تمہارے ساتھ ہیں، سنتے ہیں  
سو تم دونوں فرعون کے پاس جاؤ اور (اس سے) کہو کہ ہم رب العالمین کے  
فرستادہ ہیں تو بنی اسرائیل کو ہمارے ساتھ جانے دے (دونوں حضرات گئے  
اور فرعون سے سب مضامین کہہ دیئے) فرعون کہنے لگا کہ (آہا تم ہو) کیا ہم نے  
تم کو پچپن میں پروردش نہیں کیا اور تم اپنی (اس) عمر میں برسوں ہم میں رہا ہیا  
کئے اور تم نے اپنی وہ حرکت بھی کی تھی جو کہ تھوڑا یعنی قیطی کو قتل کیا تھا، اور تم بڑے  
ناس پاس ہو۔ موسیٰ نے جواب دیا کہ (واقعی) اس وقت وہ حرکت کر بیٹھا تھا اور  
مجھ سے حلیل ہو گئی تھی، پھر جب مجھ کو در لگا تو ہمیں تمہارے یہاں سے مفرور  
ہو گیا۔ پھر مجھ کو میرے رب نے داشتندی عطا فرمائی اور مجھ کو پیغمبروں  
میں شامل کر دیا اور (رب احسان جلانا پر درش کا سو) وہ یہ نعمت ہے جس کا  
ترکیب پا احسان رکھتا ہے کہ تو نے بنی اسرائیل کو سخت ذلت میں ڈال رکھا تھا۔  
زید (اس بات میں لا جواب ہوا اور سخن کا پہلو ہدایہ کر اس) نے کہا کہ رب العالمین  
کے سبب (راہ و صحت) کیا ہے تو موسیٰ نے جواب دیا کہ وہ پروردگار ہے آسمانی  
اللہ پروردگار اس کی وجہ سے (ان کے سیوا انہیں اس کا احکام کرنے کا دوام  
(وہ پتہ ہوتا ہے) فرعون نے اپنے اور مجھ (بیٹھے) والوں سے کہا کہ تم کیا  
کہی سنتے ہو (کہ سوال کبھی اور جواب کبھی) موسیٰ نے فرمایا کہ وہ پروردگار ہے تمہارا

اصل تواریخ پہلے بزرگوں کا، فرعون رہا تھا، اور کہنے لگا کہ یہ مسلمان رسول (الرَّحْمَنُ حَمْدُه) تمہاری طرف رسول ہو کر آ کر رہے ہیں جنہوں (مسلم) موت نہ ہے۔ اسے خفیہ فرمایا کہ وہ پروردگار ہے مشرق کا اور مغرب کا اور جو کہ ان کے دعویٰ اس میں ہے۔ اس کا بھی اگر تم کو مغلب ہو تو اس کو انہی فرعون (الرَّحْمَنُ حَمْدُه) کہنے لگا کہ اگر تم میرے سو اکوئی اور عجیب و غریب کو وہ گئے تو تم کو جیل خانہ بیویوں کا۔ موسیٰ نے فرمایا اگر میں کوئی صریح دلیل پیش کروں تو پہنچانا نہ مانتے گا فرمادا نے کہا کہ اچھا تو وہ دلیل پیش کرو اگر تم پیچے ہو تو موسیٰ نے اپنی لامٹی ٹوائی دی تو وہ دفعتہ ایک نایا ان اڑ دہاں گیا اور (دوسرے مجرم) دکھلانے کے لئے اپنا ہاتھ دگریاں میں دے کر باہر نکالا تو وہ دفعتہ سب دیکھنے والوں کے رو برو بہت ہی پچکتا ہوا ہو گیا۔

فرعون اور مصری گورنمنٹ کے مظالم سالہ اسال برداشت  
خود بُنِ اسرائیل کرنے کے بعد بالآخر حضرت موسیٰ علیہ السلام کی قیادت میں ساری قوم اسرائیل نے مصر کی سکونت ترک کر کے اپنے آبائی وطن شام و فلسطین کو چلا جانا طے کر لیا۔ سفر مصری حکومت سے چھپا کر رات کے وقت شروع کیا۔ زمانہ وہ تھا کہ نہ آج کل کی سی بات اندھہ سڑکیں تھیں، نہ راستوں میں لیپ لاسٹیں۔ شب کی تاریکی میں اسرائیلی راستہ بھول گئے اور بھائے اس کے کہ شمال کی طرف کچھ اور آگے بڑھ کر اپنے دائیں پر مشرق کی طرف منتقل ہیں اور گھوم پڑے۔ اور فرعون کو خبر ہو گئی اور وہ اپنے لشکر کی کان کوتا پھوایزی سے تعاقب میں آ جیا۔ اب

اس تبلیغ کے ساتھ یعنی مشرق کو جانب سفر تھا اور اسرائیل میں شام و جنوب میں براشیان تھے اور پشت یعنی مغرب کی جانب مصری شکر قرآن مجید میں اسی واحد کی طرف اشارہ ہے۔ قوریت میں اس کو خروج بنی اسرائیل سے موسوم کیا ہے۔ زمانہ کے تعین حرم کے ساتھ مشکل ہے۔ جدید ترین تحقیقات کے مطابق پندرہ صد قبائل کا وسط قرار پایا ہے بلکہ جن سے جرأت کر کے سنتہ بھی مستعین کر دیا ہے ۲۷۳ ق م ۔

**ابحر سے مراد** ہو گیا ہے بلکہ بحر قلزم (یا بحر ابھر) مراد ہے۔ دیبا نے نیل تو بنی اسرائیل کے مکن اور محلہ سے مغرب کی طرف واقع تھا اور اسرائیلیوں کا راستہ شام کے لئے مشرق کی طرف تھا۔ نیل سے اس راستے کو دور کا بھی واسطہ نہ تھا۔ مصر سے شام کی راہ کے قریب بحر قلزم تھا، اسی کے تنگ شانی سر سے کی جانب براشیان اشارہ ہے۔ مصر کے مشرق میں جہاں اب بحر سویز کھلتا ہے اس سے متصل ہے۔ نقشہ میں سندھ روشنیوں کی شکل میں نظر آتے گا۔ جہاں ان میں سے مغربی مثلث مراد ہے۔ اسرائیلیوں نے اسی کو عبور کر کے جزیرہ سینا میں قدم رکھا تھا۔ ابھر سے مراد بحر ابھر ہے۔ بعض لوگ کہتے ہیں کہ دریا نے نیل مراد ہے یہ فروعوں کو بحر قلزم میں غرق کر دیا گیا۔

لئے تفسیر باجدی صفحہ ۲۱۔

تہ " " "

تہ روح المعان

کے تفسیر عزیزی صفحہ ۲۳۲ (خلاصہ)

حضرت موسیٰ نے سحر امر کا طرف سے ہانے والے راستہ فتح کیا۔  
فرعون اپنی فوجوں کے ساتھ تھا قب میں پڑا آسمانہ تھا، سحرہ نہیں میں  
غرق ہو گیا۔

### بنی اسرائیل کا حال

اسرائیل اپنے کو ہر طرف سے محدود پاکر قدرتی سخت  
پریشان ہوئے۔ لیکن رہنمائی اللہ کے ایک اپیلیہ  
کر رہے تھے، آپ نے وحی الہی کے اشارہ سے فرمایا کہ جلا تو قف سمندر میں  
چل پڑو۔ سمندر کا پانی سمٹ کر دونوں پہاڑ جیسی دیواروں کی طرح کھڑا ہوا  
درمیان میں خشک راستہ ہو گیا۔ اسرائیلیوں کا قالہ عبور کر گیا۔ اتنے میں فرعون  
بھی لب ساحل پہنچ گئے اور وہ بھی یہ منظر دیکھ کر پیدل اور سوار خلک سمندر پر  
در آئے۔ لیکن ابھی درمیان ہی میں تھے کہ پانی کی وہ کھڑی ہوتی دیوار اپنی نئی  
آپس میں مل گئیں اور سمندر کا پانی حسب سابق رواں ہو گیا، اور دیکھتے دیکھتے  
فرعون اپنے لاڈلشکر کے غرق ہو کر رہ گیا۔ توریت میں تصریحات ذیل ملتی ہیں  
پھر موسیٰ نے دوبارہ ہاتھ بڑھایا اور خداوند نے بہ سبب بڑی پوری آندھی۔  
تمام رات میں دریا کو چلایا اور دریا کو سکھایا اور پانی کو دو حصہ کیا اور بنی اسرائیل  
دریا کے بیچ میں سو کمی زمین پر پوکر گز رکھنے اور پانی ان کے دامنے اور با  
دیوار تھی (خروج ۱۳: ۲۱ - ۲۲) بنی اسرائیل خشک دریا کے بیچ میں چلے گئے ।  
پانی ان کے دامنے اور باعیسی دیوار تھی، سو خداوند نے اس دن اسرائیلیوں  
نصریوں کے ہاتھوں سے یوں بچایا (خروج ۱۳: ۲۹ - ۲۲) اور مصریوں

اور ان کا بچا کو ہوتے اور فرعون کے سب گھوٹے اور اس کی  
لہلہ اور اس کے سوار دیا کے بیچ پیچ لگ آتے ..... اور موسیٰ  
نے پیچہ لا جو دریا پر بیٹھا یا اور دریا صبح ہوتے ہو جائیں اصل قوت پر لوٹا  
اور مصیری اس کے آگے بھاگے اور خداوند نے مصریوں کو دریا میں پلک  
لیا (خرچ ۲۸: ۲۳-۲۴) واقعہ نہادہ جدید ترین اتری تحقیق کے مطابق  
کھلکھلہ قدم یا اس کے گل بھگ آگے قرار پاتا ہے ۔

فرعون کی غرقابی | اور ہم بنی اسرائیل کو سندھ سے گزار لے گئے ۔ پھر فرعون  
اور اس کے شکر قلم اور نیادت کی غرض سے ان کے  
پیچے پہلے گئے حق کہ جب فرعون ڈوبنے لگا تو بول اٹھا ۔ میں نے جان لیا کہ  
خداوند حقیقی اس کے سوا کوئی نہیں ہے جس پر بنی اسرائیل ایمان لائے اور  
میں بھی سراط امداد بھکار دینے والوں میں سے ہوں (جواب دیا گیا) اب  
ایمان لاتا ہے ۔ حالانکہ اس سے پہلے تو نافرمانی کرتا رہا اور نساد برپا  
کرنے والوں میں سے تھا ۔ اب تو ہم تیری لاش ہی کو بچائیں گے تاگہ  
تو بعد کی نسلوں کے لئے عبرت بنے ۔ اگرچہ بہت سے انسان ایسے ہیں  
جو ساری نشانیوں سے غفلت برنتے ہیں ۔

پس فرعون اپنے شکروں کو لے کر ان کے پیچے چلا تو دیا ان پر جیسا  
میں کو تھا آتما یہ

ملک تفسیر ماحدی صفحہ ۷۶

سنه قرآن پارہ ۱۱ سورہ بیت المقدس کو ۱۷ ترجمہ تفہیم القرآن جلد ۲ صفحہ ۳۰۹ تا ۳۱۰ ۔  
سنه قرآن پارہ ۱۷ سورہ دھڑ رکوع ۱۷ ترجمہ حضرت تھانوی ۔

سید کا شعروں میں بیان ہوا ہے کہ جو اورن کے حکمت و فرمادیوں کی  
سمیت سند کے اس دریان پر بھتی میں اتر جائی۔  
بیہاں بیان کیا گیا ہے کہ سند نے اس کو اور اس کے لفکر کو دیکھیں  
سورہ یقین میں ارشاد ہوا ہے کہ بنی اسرائیل سند کے دوسرا بے کیارے  
پر سے فرعون اور اس کے لفکر کو عرق ہوتے ہوئے دیکھ رہے تھے اور  
سورہ یوں میں بتایا گیا ہے کہ ڈوبتے وقت فرعون پکارا اسٹا: آمنت  
اَنْهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الَّذِي آمَنَتْ بِهِ بَنُو اِسْرَائِيلَ وَإِنَّا مِنَ الْمُسْلِمِينَ  
میں مان گیا کہ کوئی خدا نہیں ہے اس خدا کے سوا جس پر بنی اسرائیل ایمان  
لائے ہیں اور میں بھی مسلمانوں میں سے ہوں مگر اس آخری نجات کے ایمان  
قبول نہ کیا گیا اور جواب ملَ اللَّهُ وَقَدْ عَصَيْتَ قَلِيلٌ وَكَفَنتِ مُؤْمِنُونَ  
(المفسدین)، فَالْيَوْمَ نَنْجِيُكَ بِمِدْنَاحٍ لَتَكُونُ مِنْ خَلْقِكَ آئی  
اب ایمان لاتا ہے اور پہلے یہ حال تھا کہ نافرمانی کرتا رہا اور فساد کئے  
چلا گیا، اچھا آج ہم تیری لاش کو بچائے لیتے ہیں تاکہ بعد کی نسلوں کا  
لئے نشانِ عبرت بنارہے۔ ۷

فرعون اور بنی اسرائیل کو اللہ تعالیٰ نے نجات دی اور فرعون کو  
لشکر دیں سمیت عرق کر دیا۔ ۸

قرآن مجید نے واضح طور پر بتایا ہے کہ فرعون نے جب حضرت موسیٰ  
کا تعافت کیا تو موسیٰ تو بنی اسرائیل کو لے کر سر زمین مصر سے بھاگا تھا

جس درود می ہے اور جو کسے ساتھ تھا میں چلا آ رہا تھا بھر قوم میں غرق  
کر دیا تھا وہ وقت میں اس سے مدد سے یہ الفاظ تھے۔ حتیٰ اذا ادکم الغرق  
لَمْ يَمْتَدْ وَمَا لَهُ اذَا الْكَلَمِيْ بِهِمْ مَا سُوا مَيْلَ وَمَا نَامَنَ الْمُلْمَمِينَ، یہاں تک  
کہ کوئی نہ کہ تو بولا میں نے تھیں کریا کہ کوئی معمود نہیں مگر جس پر بنی اسرائیل  
کو اللہ اکسمیں فرمان بیواروں میں سے ہوں، (۱۰ یونس ۹۰)

لیکن غرقۃ الموت کے وقت کے یہ الفاظ اسے کوئی نائمہ نہ سمجھا سکتے  
اوہ صرف ایک نشر کی جیلیٹ رکھتے تھے۔ البتہ اللہ تعالیٰ نے اس کے ساتھ یہ  
ناطر کیا کہ وہ تو غرقابی سے مر گیا لیکن اس کے جتنے اور بد ان کو بجا لایا گیا۔  
لیکن تتجییث بعد ناٹ نتکون لہن خلفاً آیة، سو آج ہم تیرے  
لے کو بجا ریتے ہیں تاکہ تو اپنے پھلوں کے لئے نشانی بنے (۱۰ یونس ۹۲)<sup>مطہ</sup>  
اوہ پان پھرا اور گارلیوں اور سواروں اور فرعون کے سب لشکر جوان کے  
پلے دیا میں آئے تھے چھپا لیا اور ایک بھائی بھی ان میں سے باقی نہ چھوٹا  
زوج ۱۳، ۲۳، ۲۸ (۲۸) اور دیکھتے دیکھتے فرعون مع اپنے لا و لشکر کے غرق ہو کر  
عکیا یہ

روایت ہے کہ انھوں (بنو اسرائیل) نے کہا کہ فرعون نہیں مرا اور وہ کبھی  
ہیں مرے گا اور کہا گیا کہ موسیٰ علیہ السلام نے ان کو فرعون کی بلاد کی خردی،  
ہیں اس سے انھوں نے انکار کیا (تصدیق نہیں کی) تو اللہ تعالیٰ نے اس کو ساحل  
بھیک دیا، یہاں تک کہ انھوں نے آنکھوں سے دیکھ لیا۔

حضرت معاویہ سے روایت ہے کہ امن آنکھی نے فرمادی کہ سوت کا بھائی کو  
 تو اس کو ساحل دریا پر پھیک دیا گیا ہوا تک کہ جنہی اسرائیل نے اس کو کھینچا  
 حضرت کعب نے فرمایا پانی نے اس کو ساحل پر پھیک دیا۔  
 جب حضرت موسیٰ علیہ السلام نے فتنہ اسرائیل کو فرمان کیا ہلاک ہونے کا اعلان  
 دی تو وہ لوگ فرعون سے کہہ اس طرح مرغوب و مطلوب تھے کہ اس کا اکار کرنے  
 لگئے اور کہنے لگئے کہ فرعون ہلاک نہیں ہوا، اللہ تعالیٰ نے ان کی رشتہ ای اور حکومت  
 کی عبرت کے لئے دریا کی ایک موبح کے ذریعہ فرعون کی مردہ لاش کو ساحل پر  
 ڈال دیا جس کو سب نے دیکھا اور اس کے ہلاک ہونے کا یقین آیا اور اس کی  
 یہ لاش سب کے لئے نمونہ عبرت بن گئی۔ پھر معلوم نہیں کہ اس کی لاش کا  
 کیا انعام ہوا۔ جس جگہ فرعون کی لاش پائی گئی وہ جگہ جبل فرعون کے نام سے  
 معروف ہے یہ

سو آج ہم تیرے بدلن کو بچا دیتے ہیں تاکہ تو اپنے پچھلوں کے لئے نشان  
 بنے (۱۰ یوں : ۹۲) چنانچہ واقعتاً اس فرعون کی لاش کنارے پر آگئی۔  
 آج تک وہ مقام جزیرہ نما نیسا کے مغربی ساحل پر موجود ہے جہاں  
 فرعون کی لاش سمندر میں تیرتی ہوئی پائی گئی تھی، اس کو موجودہ زمانہ میں

لئے تفسیر درمنثور للسیوطی جلد ۳: سورہ یوں آیت ۹۱ -

لئے درمنثور جلد ۳ سورہ یوں آیت ۹۱، تفسیر مختصری جلد ۲ صفحہ ۲۵۷

تفسیر کبیر جلد ۷ صفحہ ۱۵۷، روح المعانی جلد ۱۱ صفحہ ۱۴۲

لئے معارف القرآن جلد ۳ صفحہ ۵۶۸

لئے دائرۃ المعارف اندو ترجمہ جلد ۱۵ صفحہ ۲۶۷ -

جن فرعون کہتے ہیں اور اسی کے قریب ایک چشمہ ہے جس کو مقامی آبادی میں حمام فرعون کے نام سے موسوم کیا جاتا ہے۔ اس کی جائے وقوع الہزینہ پر چند میل اپر شمال کی جانب ہے اور ملاحت کے باشندے اسی جگہ کی نشانی کرتے ہیں کہ فرعون کی لاش پہنچی ہوئی ملی تھی یہ

فرعون کی لاش اسی تحقیق نے فرعون مومن قرار دیا ہے تو اس کی لاش آج تک قاہرہ کے عجائب خانہ میں موجود ہے۔ ۱۹ء میں سرگرافٹن المیٹ نے اس کی می پر سے جب پیشان کھولی تھیں تو اس کی لاش پر نک کی ایک تہہ جو ہوئی پالی گئی تھی، جو کھاری پالی میں اس کی غرقابی کی ایک کھل علامت تھی یہ چنانچہ واقعتاً اس فرعون کی لاش رکناوے پر آگئی اور اسے حنوٹ کر کے مصر کے اهرام میں سے ایک اهرام میں محفوظ کر دیا گیا۔ اب تیرہ سو سال بعد دنیا نے اس کا عین مشاہدہ کر لیا ہے اور قاہرہ کے عجائب گھر میں عکسیں دوں اور منفات اح دوم دونوں کی ممیاں موجود ہیں یہ

(ختم)

لہ تفہیم القرآن جلد ۲ صفحہ ۳۱۰۔

لہ م ” ” ” ” ”

لہ دائرة المعارف العدو ترجمہ جلد ۱۵ صفحہ ۷۶۶۔